Фінансовий Звіт за Рік 1925 - - Муніципальний Дістрікт Вільна ч. 575

ПРИХОДИ

Біланс за 31 грудня 1924:
Дійсне кредити в банковій книжці $2,177.37
Готівка в руках 99.42
— $ 2,276.79

Побори на рахунок муніципальних доходів:—
Муніципальні податки $14,301.60
Комісове на податках, платне до Правительства $81.74; до шкільн. дистр. $[illegible] 122.34
Грент з Департ. Публ. Робіт 2,535.00
Продаж плугу 4.50
Зворот з роботи при дорозі 1924 р. 12.00
— 17,305.83

Зворотні видатки і гроші:—
Зарізи і бурдин $112.64
Одержане повірених депозитів —
Додатковий доходовий податок .... $ 3,233.70
Едукаційні такси $15.07; Такси необроблених земель $360.21 .... 375.28
Шкільні такси 1,001.95
Надвишки з лотерейки 85.15
— 4,908.06

Незаплачені чеки на 31 грудня 1925:—
Рахунок Муніципалу .... $ 597.66
Рахунок повірених пров. податків 2,521.11
Рахунок повірених шкіль. податків 125.70
— 3,244.47
Перебрано в банку, Муніципал 31.41

Разом $27,597.32

ВИДАТКИ

Незаплачені грудня 31, 1924 .... $ 953.42
Почесне секретаря $480.00; асесор $[illegible] .... $ 772.40
Авдитор $101.21; досвідні рахі. $3.00 .... 104.21
Кошти виборів $28.00; Л.Т.О. $12.75 .... 40.75
Друки, прибори до писання і стемпі 280.40
Рент $42.00; видатки канцел. $07.20 .... 115.20
Бонди [illegible] секретаря [illegible] $49.95 .... 50.00
Касієрські депозити 50.00
Платня радних (лиш за мітінги) 327.50
Кошти [illegible] і інспекція [illegible] 59.98; бонд секретаря $12.50 .... 96.48
— 1,906.88

Охорона власности—
Видатки лотереки .... $ 45.00
— 45.00

Гроші, поміч, здоров'є і санітарність—$ 253.50
Публичні роботи—
Бати .... $ 57.85
Роботи $11,032.60; машинерія і направи $509.50; матеріал $365.05 .... 11,907.24
Купно домент на дорогу 464.50
Платня радних (інспекція доріг) 240.00
Рада [illegible] 32.80
— 12,703.48

Відіслані гроші в трост—
Додаткова доходова такса .... $ 3,785.16
Едукаційна такса 37.20
Такса пустих земель 273.76
Шкільна такса 906.37
— 5,102.49

Позички—
Муніципальна істина $3,500.00; процент $172.05 .... 3,672.95
— 3,672.95

Біланс з днем 31 грудня 1925—
Банковий біланс Готівка в руках
Рахунок Муніц. ....$ $272.94 272.94
Повірений рах. пров. такси $2,297.21 .... 2,297.21
Повір. рахунок шкільних такс .... $377.60 .... 388.60
— 2,958.84
$27,597.32

TAX STATEMENTS — ПОДАТКОВИЙ ЗВІТ

Tax	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Municipal	42	154,815	$1,[illegible]914.00	10	$18,000.16	$14,777.00	$1,000.97	$9,714.50	$14,301.53	$1,804.05	$12,[illegible]	$......	$......	$......
Supp. Revenue	41	154,815	1,[illegible]431.00	2	2,070.94	4,0[illegible]	282.50	7,304.74	5,222.70	301.85	3,700.49	500.36	2,795.16	25.79
Educational	..	4,627	30,100.00	5	97.54	[illegible]	30.10	482.71	15.07	25.88	442.39	23.15	37.20	.....
Wild Lands	..	3,500.74	33,800.00	10	135.00	2,211.84	54.97	2,742.61-	380.21	305.61	1,807.79	12.85	273.76	.....
Gov't. Tax Totals	..	......	......	..	2,000.00	7,071.00	416.05	10,561.06	3,500.00	775.51	6,200.57	630.00	4,106.12	26.79
Posts and Woods	..	......	......	..	......	535.00	21.47	306.00	112.04	30.50	190.00	......	......	......

МАСТНІСТЬ (АКТИВА)

Готівка в руках грудня 31, 1925, Муніципальний рахунок .... $ 272.94
Нескольковані муніц. податки 13,588.89
Нескольковані за шкідне бурянів 190.83
Земля, власність муніципальна 3,000.00
— $17,052.66

Рахунки до одержання—
Комісове за провінціональні такси .... $ 126.05
Насіння 781.56
— 907.61

Нерухомий маєток—
Урядовий Офіс 315.00
Машинерія і знаряди 1,750.00
— 2,065.00

Мастность в трості—
Банковий біланс грудня 31, 1925, трастовий рахунок .... $ 2,695.90
Незібрані податки, додатк. рахунок 3,769.49
Едукаційні $142.29, пустих земель 1,907.79 .... 2,440.08
— 8,905.47

Разом $28,920.74

ЗОБОВЯЗАННЯ (ПАССИВА)

Невиплачені чеки 31 січня 1925 муніципальний рахунок .... $ 597.66
Перебране в банку 31.41
Рахунки до заплачення—
Платня секретаря-касієра 678.78
Машинерія і знаряди 500.00
— $ 1,807.85

Позички—
За насіння, до правительства, істина $988.39, процент $70.00 .... $ 1,058.39
— 1,058.39

Зобовязання тросту—
Додаткові доходові податки несплачені $3,69.49; за сплаченими $26.79 .... 3,796.28
Несплачені едукаційні податки 142.29
Несплачені такси пустих земель 1,907.79
За свою шкільної такси 95.58
— 8978.75

11,844.99
Біланс мастностий понад зобовязання 17,075.75

Разом $28,920.74

ЗВІТ ЗАПОМОГИ В НАСІННЮ І ПАШІ

Муніципальна позичка: запомога паші—

Загальна сума позичок з процентом 1 січня 1925 $ 988.39
Біланс винний муніципалови на кінчик 31 грудня 1925 з процентом 988.39

Сума заплатків з прив. 1 січня 1925 $1,001.87; 1925 процент $71.06 .... 1,072.90
Сума сплачена 291.34
Біланс, який винні фармері дістріктови 31 груд. 1925 .... 781.56

REPORT REMUNERATION OF COUNCILLORS FOR SUPERVISION OF ROAD WORK

		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Division 1	N. Poloch	15	$4.00	$ 60.00	$ 60.00	$ 60.00
Division 2	W. Michalchuk	15	4.00	60.00	60.00	60.00
Division 3	J. [illegible]	15	4.00	60.00	60.00	60.00
Division 4	M. Haydak	15	4.00	60.00	60.00	60.00
	Totals	60	......	$240.00	$240.00	$240.00

INDEMNITY COUNCIL MEETINGS AND MILEAGE

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
1	10	$4.00	$ 40.00	212	10c	$21.20	$16.00	$ 87.20	$ 87.20
2	11	4.00	44.00	287	10c	28.70	13.40	86.10	86.10
3	11	4.00	44.00	156	10c	15.60	12.80	82.80	82.80
4	11	4.00	44.00	206	10c	20.60	11.60	76.40	76.40
	33 / 11	$4.00 / 5.00	$120.00 / 55.00	913	...	$91.30	$53.80	$327.00	$327.00

ЗВІТ З ПУБЛИЧНИХ РОБІТ

Сума вложена на підставі 188 пар. М. Д. Закона ... $10,835.00
Роботи 11,032.60
Машинерія і направи 509.50
Матеріал 365.06
Разом $11,907.24

Число поселених фармерів в дістрікті 750

Число населення в дістрікті 5,000

Грейдерів 2; фресное 4; скрепків на колесах 2; скрепків до болота 18; плугів 14; дітчер 1. Загальна вартість $1,200.00
Бати $550.00

Урядовий офіс—хата $225.00, шафка на документи $40.00; дупліктор $50.00. Загальна вартість $315.00.

Отсим посвідчаю правдивість сего звіту.

Дано в Едмонтоні 25 січня 1926.

(Підпис) ПАТРІКІН і ДЖАНСТОН, увов. авдитори.

ПОВІДОМЛЕННЄ

Отсим повідомляєся, що річний мітінг податкоплатців муніципального дістрікту ВІЛЬНА Ч. 575 відбудеся в Кайт-Нук школі в суботу, 20 лютого 1926 о 1-ій годині пополудни з ціллю обговорення справ муніципалу і номінування кандидатів на радних, котрі то номінації будуть приймаєся також в часі від години третої до четвертої по полудни.

С. І. ЛЕСЬКІВ, Секр.-касієр.

ДОПИС ЗІ СТРИЯ

Час від часу читаю дописи в газетах, як пр. Вегревіл, Кремін і других. Тому й мені схотілось написати допис зі Стрия. Сама назва показала [illegible], що тут живе нарід український з Галичини.

Що правда то правда, [illegible] надібання вісти з сей околиці. А се не задля браку матеріялу [illegible], тільки з браку відваги. Чому [illegible] не наберати відваги і не розкриваємо [illegible] деталі.

Ось недавно показався допис зі Стрия, але не знаю чи в "Н.П." чи в "Ф.Ж." ч. 1. Хоч автор сей допис відписав свою хату дуже будучно, то нам й так [illegible] добре [illegible]. Він не [illegible]. Сей товаришок і товариші [illegible] свою партію всякими способами і кормами навидками на віцедних в сусідних людей. Він старався описати власти організатора Смаць і його [illegible] кілько то було народу, гостий з [illegible] людностей, та як то там в Шимусу [illegible] говорено.

Се правда, що було кілька гостий але [illegible] уважати й хвалити сей мітінг як дуже успішний, то не можливо. Бо вони [illegible] товаришкої й других кілька, то другим разом їх прогнали— а хто? Не хмара ні біда, ні хатора, лиш жінка одного з 5-ох товаришів, бо тільки всіх їх є.

Вірю, що (з товаришів) вам [illegible] правди й біди, не від буржуазії, але від власної своєї товаришки. Очевидно вона не годиться з теорією решти товаришів, бо коли підчас зборів товаришка стала з буком на порозі, то одні иніфілля другі остовпіли і всі разом оніміли. На щастя один з присутних гостий знаїв нас на сей світ. Він [illegible] бути для нас тим, що для жидів Мойсей. Вет лиш, що було б з нами сталося. Знаєте самі, утікати не було куди; вікна малі а комин в горі. Ох яка се була критична хвиля для товаришів!

Автор сей допиоси взиває всіх покинути все дурне й пусте, а ставати разом з ним до роботи. Але я сумніваюся, чи товариш організатор знайде таких квалифікованих співробітників. Бо хто хотійби з ним вертати домів з мітінгу серед [illegible] й то без шапки? Знаєте всі як чоловік чуєся, коли в дорозі губить шапку та й з нею причини. Також нікто не дуже охочий гоститися весь день в місті а опісля вертати домів з підбитими очима.

Сей товариш кличе своїх противників "щирі патріоти", "попики", "безчесники" й "безчестидники". А як би тоє доповісти [illegible] "Ф.Ж." називати чоловіка, котрий вертає домів веселий і без шапки, з підбитими очима?

Ось порадку вас товаришу! Пізнайте вперед самі себе! Глядіте на себе хоч в зеркало, бо люди хоч вас видять добре й кажуть, то вам всеї правди про вас не кажуть.

Жаль мені, що з нашого Стрия так рідки виходять дописи, а що більше жаль, коли в нашій околиці говориться про заведення червоного товариства. Можу сміло віщувати, що скорше наші товариші погублять не то шапки але й ті, на [illegible] шапки носять, ніж Стрий стане місцем сего небажаного товаришування.

Пімір.

КРАНІВ ДАЄ. ПРО СЕБЕ ЧУТИ

В суботу 30 січня відігралося в Гуцен школі представлення, дохід з котрого жертвовано на Червоний Хрест.

Участь в представленню брали: М. Трачинчук, п-ні М. Саротюк, Андрій Трутюк, В. Трохимчук, Олена Трохимчук, Іван Харчук, Д. Шаіхта, Малана Вітох, Настя Федун, О. Лащук і А. Тимчак.

Актори визначалися зі своїх роль знаменито і люди вдоволені.

Се представлення відбулося також в домі панства Витоків.

Приходу з представлення було $37.70. Росходів $7.70. На Червоний Хрест відіслано $30.00.

Емілія Саротюк

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10836 98 St. EDMONTON
PHONE 1834

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS

Просвітно-економічна Часопись для Українського Народа

НАШ ПОСТУП
Українська Просвітно-Економічна Газета
[illegible] кожди середи [illegible]
10836—98 Str. Тел. 1834

РІК IV. ЧИСЛО 119. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 3. МАРТА, 1926. EDMONTON, ALBERTA, MARCH 3rd, 1926. VOL. IV. NO. 119.

З ПРОВІНЦІОНАЛЬНОГО ПАРЛЯМЕНТУ

В минулу пятницю докінчив Дост. Годлей, міністер рільництва, свою триголинкову промову дебати над тронною промовою. В вислідку його бесіди дізналися трохи і відорвали за їхні безвідставні нападки на правительство, на діліки міністер Годлей інтерпретує події свого департаменту, починаючи від курки а скінчивши на пресленню 1,385 фармерських родин із сухої полудневої полоси на північ Альберти.

Між иншим з його звіту виходить, що муніципальна влада провінціональній касі сімо мало не сім мільйонів долярів за насіннє, за вбивд і за всякого рода позичі готівкою. Що до продукції за минувший рік, провінція дала хліба на 255 мільйонів, виробів молочарських на 23 мільйони, курей продано прилатом рому за три з лишь та пять мільйонів. Продукція меду в провінції зросла до 50 тисяч фунтів в 1924 р. на 115,000 фунтів року минувшого. Експортовано худоби 200,000 штук а 15,000 коней. Наприкінці бесіди міністер обіцяв збільшити грошеву поміч, яку провінція виплачує вдовам і матерям несповсібних до праці мужів и таких жінок, що приступають до будови дому покраще для хлопців.

Пані Неллі МкКлюнг домагалася, щоби правительство вплинуло на вартісну [illegible] при найвищих виборах [illegible], чи виборці домагаються чи ці саломенків [illegible] по готелях. Побідовий посол Крістофер домагався, щоб правительство Альберти побудувало своїм коштом вугляні доки в пристанях над Великим океаном, щоб туди завертати збут альбертійського вугля і дати спосібність місцевим майнерам побільшити продукцію а тим самим забезпечити постійну працю для майнерів.

Вуглева політика Альберти виглядає дуже мізерна і чудна. Альбертійські майнері майже привирають з голоду з причини браку роботи, правительство поробило старання вислати вугіль в далеке Онтаріо на стратою для себе, бо мусить доплачувати залізничним компаніям третю різницю понад $7.00 за перевіз, тимчасом близька Манітоба і Саскачеван загикают американським вуглем.

ПОВІЛЬНЕ ВИМИРАННЄ БІЛИХ ЛЮДЕЙ

Один американський статистик доводить, що з року на рік малю числове відношення людей білої раси до чорних, жовтих і бронзових людей. Причиною є се, що у білих людей родиться богато менше дітий, чим у людей инших рас. Підчас коли на кожду родину білої раси приходить пересічно 2—3 дітий, то у чорних людей пересічне число дітий у родині виносить 10. З пошаного обчислення виходить, що у 1950 році населення Японії буде виносити 80 мільйонів [illegible], а населення Індії побільшиться у тім самім часі о 25 мільйонів. З поміж усіх білих людей найбільше множаться Славяни, тому на них спаде цілий тягар боротьби з кольоровими народами.

ОТРОЄНИЙ ГАРЕМ

Лондонські газети повідомляють із Цареграду про таку страшну подію. Як звісно, парлямент в Ангорі ухвалив закон, який касує полігамію (многоженство). Богатий Турчин Азрам бей мав гарем із 30 жінками. Не хотів позбутися його навіть під загрозою [illegible]. На другий день після того, як одержав повідомлення з загрозою гривнею, уздив величезний баль у гаремі. Жінки його вирядилися в найгарніших шатах. Страви приготовив сам Азрам бей і вкинув до них отрую. На другий день [illegible] Азрам бей і його трийцять шість жінок неживими.

ПОЛЬЩА ПЕРЕД УПАДКОМ

Варшава. — Провідники польської політики і уряду глядять з тривогою на дальший розвиток подій в Польщі. Навіть ся частина польської преси, що недавно вірила в поправу внутрішнього, політичного і фінансового положення Польщі, тепер вже втратила надію і признає, що над Польщею зависли грізні чорні хмари, віщуючи великої бурі.

Офиційні вісти польського уряду признають сильний зріст партизанського руху на "східних кресах" Польщі. Урядове звідомлення подає, що на тиждень лучається пересічно 18 партизанських нападів на польську жандармерію і пограничну сторожу. Власти на "східних кресах" жалуються, що місцеве населення дає допомогу партизанам.

Одночасно з тим зростає революційний рух серед робітництва в Польщі, головно в осередках індустрії. Арешти робітничих провідників на дневному порядку.

Серед робітників ведеться агітація за загальним страйком. Низькі платні, обезцінення валюти, довгі години праці, дороżня і безробіття [illegible] революційну руєні [illegible] своїм [illegible] положенням.

Мімо економічний розвал Польщі [illegible]. Торговля і індустрія в Польщі з кожним днем [illegible], побільшаючи о тисячі [illegible] безробітних.

Розпродаж машин і фабричного обладнання текстильної індустрії в Лодзі продовжається. Заграничні індустріалісти купують за безцін машини і вивозять їх за границю.

Польський уряд виявив цілковиту безрадність і безсильність, щоби здержати дальший економічний розвал. Серед польських політичних провідників дається часто чути голос, що тільки чудо може спасти Польщу від упадку.

Чи Ви вже відновили свою передплату на "Наш Поступ"?

17-ЛІТНИЙ ХЛОПЧИНА ВОЛОДАРЕМ ВЕЛИКОЇ ДЕРЖАВИ

Рік тому назад король Індору, великої і богатої країни в Індії, наробив скандалу, казавши забити в Бомбаю богатого купця за то, що заопікувався його наложницею танцюристкою, котра втікла з королівської палати. Трох офіцирів, котрі на розказ короля доконали убійства, англійська власти засудили на смерть а сам король мусів абдикувати в користь свого 17-літнього сина.

КАПІТАЛІСТИ ПРОТЕСТУЮТЬ

Правительство провінції внесло на сесії поправку до промислового закона, установляючи обовязковий 8-годинний день праці по фабричних заведеннях і мінімальну тижневу платню для хлопців в сумі $12.50. Проти сеї поправки запротестувала на днях делегація фабрикантів Альберти доказуючи премієрови, що на тім дуже потерпить провінція і що вкладений в індустрію капітал ніяк не оплатиться. Виводи делегації однак були так наївні, що премієр відразу сказав фабрикантам, що від задуманих домагань до закона не відступить.

ІДЕ ДО ЛУЧШОГО

Великі моргечові компанії говорять згідно, що від нового року 1926 до нині уплачено без моргечів більше фармів, чим котрого небудь року від 1914. Бизнесові вигляди на заході сего року також дуже привабливо а попит за обробленими фармами і то цілими секціями або пів-секціями зростає перед надзвичайні весною з дня на день. У всіх трох західних провінціях незвичайно зросли банкові вклади особливо від коли елевейтори почали відставляти збіжє а ціна на товар пішла в гору. Так кажуть банкирі і великі бизнесмени але "Наш Поступ" не дуже відчуває той зворот до лучшого, особливо в рубриці залеглої передплати.

ШПИТАЛЬ-КОРШМА

Шікаго. — Федеральні агенти замкнули тут шпиталь Кліс Парк, п. ч. 4132 Лейк Парк Евню, який мав дозвіл на вживання горілки, яка вистарчалаб для 4 тисяч хорих. Тимчасом відкрилося, що в тім "шпиталі" хорих ніколи не було, а тся горілка, яку "шпиталь" брав по дозволом йшла на лікування лицуючих пацієнтів, які повсюдно були власною цілкою [illegible].

Шпиталь був місцем зборів [illegible] Товариства [illegible] Куб, [illegible] спис якого виказує, що се товариство числить 700 членів. Кождий член платить 10 долярів річно, "на лікарські оглядини і догляд". Прослідивши уряд підозріває, що ці оглядини і догляд полягали власне в тому, що члени того товариства в кождий час могли промочити веселе горло [illegible] горілкою.

ЗАЯВА

Сим даю до прилюдного відома, що через брак часу, я зрезигнував з касієра Інституту ім. М. Грушевського в Едмонтоні.

ІВАН НИКИФОРУК.

Панове Фармері!
10327—101 St. Edmonton, Alta.
Коли хочете мати доброго і солідного робітника на весну, голосіться сейчас до:
Ukrainian Immigration & Colonization Association

На Пресовий Фонд Н.П.

Вегревіль, Альта.	
Іван Федорук	$6.00
Вільна, Альта.	
Т. Віслан	1.00
І. Кашиця	1.00
Т. Харчук	.50
Ю. Мак	1.00
Ст. Павлюк	3.00
Вас. Савка	1.50
Ст. Лесків	3.00
Кесль, Альта.	
Юрко Форетій	5.00
Стрий, Альта.	
Ст. Пелех	3.00
Разом	$27.00
Попередно оголошено	$369.50
Загальна сума до нині	$396.50

ПЕРЕПИСКА РЕДАКЦІЇ І АДМІНІСТРАЦІЇ

Мих. Пограв. Сн. Л. — $3.00 отримали. Маєте поквітовану передплату до числа 176. Дякуємо.

Вавро Юн. М-р. — Передплату отримали. Маєте поквітовано до числа 130. Дякуємо.

Ст. Попельчук, Дейс. — Гроші отримали. Маєте поквітовано до числа 170. Дякуємо.

М. Н. Филон, Інн. — Гроші на вирівнання старої і відновлення нової передплати отримали. Поквітовано Вас до кінця грудня, 1926. Дякуємо.

Н. Федун, Мар. — $4.00, як передплату за Вас і за п. М. Н. Королюка отримали. Сердечне Спасибі.

І. С. Андрухів, Ст. М. — Лист з валютою отримали. Вона пішла. Газету висилаємо.

Вас. Малец. Пас Ф. — Покітовуємо Вас до кінця грудня, 1926.

Іван Беди. Манк. — Передплату за М. Саричука, М. А. Лічака, І. М. Юзванина та П. Яцея одержали. Газету їм висилаємо. Сердечне Спасибі.

Н. Мал. Дицд. — Передплату отримали і покітували Вас від числа 78 до 130. Дякуємо.

Н. Хар. Вегр. — Десятку від п. Ів. Федорука отримали. 2 дол. записуємо на передплату а 8 дол. на Прес. Фонд. Щира подяка п. Федорукови за жертву а Вам за труд.

ДО ХВАЛЬНИХ ЗАРЯДІВ "НАРОДНИХ ДОМІВ", ДО ВП. УЧИТЕЛІВ І ВСІХ ЛЮДИЙ ДОБРОЇ ВОЛІ!

Маючи честь проповідати на кількох недавно відбутих народних зборах ми заважили, що нема ані одної Української кольонії, котра не потрібуби мати у себе ДОБРОГО НАРОДНОГО ВІЧА. Посторонні гості на вічах [illegible] засипають нашим проповідям [illegible] і у них подібний [illegible] Видавництво і Заряд "Нашого Поступу" звертаєся до всіх народних людий по кольоніях [illegible] у себе [illegible] хотіли мати у себе Народне віче [illegible] "Н. П." [illegible] на час [illegible] оголошення. Просимо одної доносити нам про [illegible] сих 2—3 тижні наперед.

Остаємо з поважанням
ВИДАВНИЦТВО "НАШОГО ПОСТУПУ".

ДРІБНІ ВІСТИ

З Риги, столиці Латвії, сповіщають, що відділ граничної польської позиції в силі 200 людий перейшов литовську границю в повнім узброєнню, з машиновими крісами та ручними бомбами, а на другий відділ кінноти і панів литовський віс біля Кайшедорі. Польща, як видно, шукає собі гуза.

Англія мораль більше зближаєся до Німеччини і її підпирає, хотячи довести до англійсько-німецького порозуміння проти французько-італійського.

Муссоліні, італійський диктатор виготовив плян розбору Австрії. Добру часть Австрії приділяв (на папері) до Італії а решту роздав між Чехів і Мадярів. Мадярам дав Відень. Тим способом хоче Муссоліні не допустити до злуки Австрії з Німеччиною.

Рекорд весняного сіяння в Канаді побив Джордж Гетел, фармер з Тейбр, коло Летбриджі, засіявши 5 акрів альфальфи на 8. лютого с.р.

Американський конгрес ухвалив вкип 936 мільйонів на воєнну фльоту Злучених Держав. Має бути збудовано 1,000 літаків і два Зепеліни. А другим говорять про вічний мир!

Кількох генералів чехо-словацької армії заявили президентови Масарикови, що вони покинуть армію, наколи чеська республіка винесть большевицьке правительство.

Піддубний, український силач, поклав в 43. мінутах найсильнійшого Американця Ренато Гарді. Впослідні має Піддубний ще раз зміритися з Джовом Стечером, чемпіоном світа і є вигляди, що відбере від него світовий чемпіонат.

Піс Рівер дистрікт має так лагідну зиму сего року, яка там була 125 літ тому назад. [illegible] пустили ще 10 [illegible] лудневій часті [illegible] вже тими днями орати на весна [illegible] лежаних землях. Рекорд [illegible] за сей зими зовсім [illegible] без пере[illegible].

Американська експедиція, що веде розкопи на території старинного культурного індіанського племени Мая, віднайшла розвалини на 5 міст. В руїнах одної святині найдено незвичайно гарні історичні памятки.

Побільшенне "Нашого Поступу" лежить в Ваших руках. Жертвуйте на Пресовий Фонд "Н. П."

НА ПРОДАЖ
Альбертійське регістроване насіння
Регістроване Кестра Нр. 1. МАРКІЗ Пшениця.
Регістрований Кестра Нр. 1. Вікторії і Бенер овес по уміркованих цінах. Високий процент кільчення насіння чистого і правдивого ґатунку.
За цінами і шкіробами звертайтеся до:
W. J. STEPHEN,
FIELD CROPS COMMISSIONER
DEPARTMENT OF AGRICULTURE
EDMONTON, ALBERTA.

Vegreville Lumber Co.
—СПІЛКА БУДІВЕЛЬНОГО МАТЕРІЯЛУ—
П. Зварича і С. Ф. Коамса
Vegreville, Alta. Phone 63 P.O. Box 40
Має на складі дошки, ґонти, лати, двері, вікна, гвозди, цемент, гіпс, пьвахи, фарби і т. д.
Виробляємо правні документи для Старого Краю, продаємо шифкарти і асекуруємо. Маємо на складі фабричні домовини, погробники і карвани до шківрону.
Ціни наші все уміркованні, а за вдоволення ручаємо все і всюдову.
Ваші до услуги
S. F. COAMBS ПЕТРО ЗВАРИЧ

Наш Поступ

Український тижневик присвячений просвітно-культурним і економічним справам українського народа в Західній Канаді

Виходить кождого тижня в середу

Передплата виносить $2.00 Річно

За оголошення поміщувані в "Нашім Поступі" редакція не відповідає

ЯКІВ Н. КРЕТ, Редактор.
Т. ТОМАШЕВСЬКИЙ, Управитель

Our Progress
UKRAINIAN WEEKLY
Published by Canadian Ukrainian Printing and Publishing Co., Limited, at 10036 96th Street, Edmonton, Alta.

JAMES N. KRETT, Editor.
T. TOMASHAVSKY, Manager

Subscription in Canada $2.00 a year. Foreign $3.50.

Advertising Rates will be Furnished on Application

ADDRESS:
OUR PROGRESS
10036—96 St. Edmonton, Alta.
Telephone 1894

ВІД ГОЛОВИ РИБА СМЕРДИТЬ

Природними центрами культури і поступу для кождого народу є — [illegible]

ІНТЕРЕСНИЙ ДВОБІЙ

[illegible]

Розвій і Значіннє Спільної Праці

Нема сумніву, що людська раса роздроблена на малі, [illegible]

Поради для всіх.

[illegible]

46. Мусиш мати енергію.—[illegible]

47. Мусиш робити все, до чого можеш.—[illegible]

48. Добре обдумай і роби. [illegible]

49.—Лови добру нагоду.—[illegible]

50. Пошукуєся чоловіка.—[illegible]

ЕЛАСТИЧНЕ СКЛО

[illegible]

(Дальше буде)

Земля Матір всіх і всего

Стара приповідка.

Як каже стара приповідка "Земля мати всіх нас і всего що наше".

Хоч приповідка се стара і могла першоий раз бути видумана дуже не вченою та сільською особою, однак містить в собі слова мудрости і думки, що варта більше фунта золота. Варта більше фунта золота тому, бо що хто взяв сю приповідку до серця і сидів на землі, той нині є господарем а не циганом—індиянином.

Цигани — Індияни

Ви всі знаєте циганів, знаєте індиянів. Чи цигани та індияни мають за собою яку історію, котра оказувалаби, що вони народ в повнім значінню того слова? Ні! Вони мають за собою історію котру найдий ресурс з першого слова "Циган". Чи індияни мають за собою історію котра оказувалаби що вони народ в повнім значінню того слова? Ні! Вони мають історію яку найдий з нас ресурс з першого слова "Індиян". Ні цигани, ані індияни кочуючий нарід. Нарід, який кочує, мандрує з місця на місце, з села до села, з міста до міста. Дуже часто вони не мандрують зі своєї охоти але з охоти сильнійших, які їх проганяють.

Те саме з міськими робітниками. Він дуже рідко може чалим сидіти на місци, бо його як не проганяють у міста своїої світа сего, то проганять обставини і він чи хоче чи не хоче мусить так само мигрувати — мандрувати.

На Місци Камінь Пороств

Ще знаєм з гиви, що осіли на землі, що працювали на ній і-жили на ній люди, розли враз з ними, збогачувались і ставали народом з [illegible] виросло все. З фармів виросло і стоїть села, містечка, міста, столиці, держави, нації. Там на фармі корінь всего. Корінь свого чому до тепер людство чваниться. Корінь культури, штуки, science і всего.

Від Чого Ви Зачнете Своє Життє?

Чи не зачнете своє життє з кореня—спаду і виростаючись росте [illegible] чи зачнете не з верха—цвіту.

Цвіт гарний, але навіть вітрець його звіває. Корінь сильний, такий сильний, що ніякі бурі його не вирвуть.

Міщанське життє гарне але найменшенійша обставина його руйнує.

Фармерське життє хоч може і не чарівне, але найстрашнійші тягарі не тяжать його зламати.

Радо й мудро з його просто і мирно.

Зачинайте від фармів—від Кореня!

Читайте се дальше і судьте, що для Вас ліпше.

В КАНАДІ є дві дуже а дуже славні околиці. Славні ві околиці тому, що в околиця сих є дуже добрі і урожайні землі. Землі, які видають 40 до 45 бушлів пшениці з акра. Значить навіть теперішну ціну пшениці, що оплачуют пшеницю, фармер бере за бушель $1.25. Сорок раз $1.25 виходить $50.00 з одного акра. Тому то ціна землі в сій першій околиці продаєсь по $50.00 за акр. часто без нічого землі. Околиця ся лежить на схід від Едмонтону, при стації—Мондор, Ред Вотер, Вегревіль. Околиці сі заселюють по найбільшій части Українці, котрі, як повсюдну звісно, уходять за найбогатших фармерів в Канаді. Друга така околиця находиться в Саскачевані. Сю околицю заселюють дуже добрі рільники—Духобори.

Від довгого часу Духобори носяться з думкою вернути в старий край. Сі землі закупило Українське Іміграційне і Кольонізаційне Товариство і поставило тепер на продаж.

Важне!

321 акрів землі, 200 акрів гарорбленої, 65 акрів стоперфол, решта готове від весняну орку. 15 акрів гарного ліса, 20 сіножати, 80 пасовиска.

Всі вклад вгрвної класи чорноземі. Фарма на чотири кімнати хата. Стайня на 24 штук худоби; стрих на 90 тонів сіна; три пшеничні [illegible].

[illegible]

Нині все разом лиш $35.00 акер.

Спішіться, бо се дурниця. Хто розуміє тому не треба два рази говорити.

160 акрів землі, 110 виробленої, 50 пасовиска, гарна хата, стайня, 4 шпіхлірі і инші потрібні будинки, 5 коней, 2 корови, 3 ялівки, 50 курей. Вся потрібна машинерія і всі инші річи.

Пізніше ціни власник відкинув оферту по $65.00 за акер [illegible]

[illegible]

Ukrainian Immigration & Colonization Association

Дальший опис сих фармів буде поміщений в кождім числі „Поступу" і коли хто схоче якої фарми, то просимо удаватися до:

Ukrainian Immigration & Colonization Association
10327 101 Street — — Edmonton, Alberta

ТОРГОВЛЯ В ПОВОЄННІЙ ЕВРОПІ

[illegible]

Ukrainian Immigration & Colonization Association
10327—101 St. Edmonton, Alta.

Др. Буланжи
СПЕЦІАЛІСТ В ХІРУРГІЇ І ЖІНОЧИХ СЛАБОСТЯХ
Лабораторія заосмотрена „ІКС-РЕЙ" машиною.
[illegible]
Телефон 2909
10007 Jasper Ave. Edmonton.

ДР. ІВАН ОРОБКО
Лікар, Хірург-Оператор
Спеціаліст від жіночих слабостей. ІКС-РЕЙ Лабораторія.
207 Moser-Ryder Blk. Edmonton, Alta. Phone 2909

Др. Іван Якимішак
Лікар, Хірург-Оператор
Практикант шпиталів в Монтреал, Ню-Йорку і Едмонтон
DOBBIN'S BLOCK Телефон 136 VEGREVILLE, ALTA.

M. M. MECKLENBURG
ОКУЛІСТ
10156—101 Стр. 2-гі двері на полудне від Іточевого стору Едмонтон
Допасовує окуляри. Має найбільший вибір рамців до окуляр
Відвідає:
Мондар в вівторок 2. марта.

Др. Кандаль
Спеціаліст хороб очей, горла і носа
Посідає 20-літню практику по шпиталях Мурфілдс і Відня.
120 Empire Blk. — Телефон 1876
Урядує від 2—5 по пол.

Давна і певна CUNARD LINE

Одна з найстарших і найбільших корабельних ліній світа

ДОЗВІЛ НА ПРИЇЗД

Урядовий "Дозвіл" на приїзд до Канади [illegible]

КОРАБЕЛЬНІ КАРТИ

[illegible]

ГРОШІ

[illegible]

ПОЯСНЕННЯ ДАРОМ

[illegible]

Пишіть у своїй рідній мові на адресу нашого українського представника на Альберту:
GEO. J. MARTYNIUK
P.O. Box 384 Edmonton, Alberta
Або на адресу головного бюра:
Cunard Line 270 Main St. Winnipeg, Man.

The King Edward Hotel

10180—101st Street

Тепер Уважається

ОДИН З НАЙКРАЩИХ ГОТЕЛІВ НА ЗАХОДІ

[illegible]

СТО КОМНАТ—

[illegible]

ВЕЛИКА ЇДАЛЬНЯ—

[illegible]

TABLE D'HOTE DINNER, 6 до 8

НЕДІЛІ—

[illegible]

ЇСТЬСЯ ПІД ЗВУКИ ЧАРІВНОЇ МУЗИКИ

Буднями від 6.15 до 7.45 веч. — Неділі від 5.30 до 7.30 веч.

Українсько Імміграційне Т-во для Українців!

Шифкарти куплені в нашім бюрі то запорука для Вас, що імігранти будуть їхати вигідно, в найліпшім комфорті і певність, що шифкарти будуть вислані того самого дня, що куплені.

МИ є в злуці з найбільшою морською компанією CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS, котра має на Атлантійськім Океані 15 величавих кораблів, зі спеціально вигідними урядженнями для третої класи, котрі то кораблі відпливають і приходять що кілька днів.

МИ доручуємо шифкарти імігрантам до трох тижнів а телеграфічно до трох днів ...

МИ продаємо шифкарти по цінах ... ; вироблюємо позволення (афідейвіти) даром для тих, що купують шифкарти в нас.

МИ маємо позволення спроваджати до Канади імігрантів ... без окремих позволень (афідейвітів).

МИ охороняємо вас перед ...

МИ полагоджуємо старокраєві справи. Вироблюємо контракти і ...

Уважайте, щоби ваші шифкарти, афідейвіти, гроші і ваші справи йшли ЛИШЕ через УКРАЇНСЬКЕ ІМІГРАЦІЙНЕ І КОЛЬОНІЗАЦІЙНЕ ТОВАРИСТВО, яке основане виключно для того, щоби охоронити український загал перед ... НАШЕ Товариство здобуло собі за недовгий час славу і довіря ...

UKRAINIAN IMMIGRATION & COLONIZATION ASSOCIATION
Edmonton 10327 101st Street Alberta

ТЕПЕР
НАЙЛУЧША НАГОДА ЗАМОВИТИ
Весняне і Літне Убрання
з гарної і свіжої матерії по дуже приступних цінах.
THE EXPERT TAILORS
10546—101 Street, Edmonton, Alta.
ЗА ДОБРУ РОБОТУ ГАРАНТУЄ Д. ПРОНЮК, Властитель.

Домашній Куток

[illegible]

Святочний Концерт в пам'ять найбільшого сина України Т. Шевченка, який відбудеться в неділю дня 14-го марта 1926 р. в салі при Інституті ім. Грушевського в Едмонтоні ... студентство Інституту та "Рідної Школи" ...

[illegible]

Базар на вплату інст. ім. М. Грушевського

[illegible]

ВАЖНЕ ОПОВІЩЕННЄ
CANADIAN PACIFIC
Іміграція до Канади
[illegible]
George M. Karyk
C. P. R. Bldg. Edmonton
W. O. CASEY,
General Agent.
364 Main St., Winnipeg, Man.

Мекі і Романюк
АДВОКАТИ, ПОВНОВЛАСНИКИ І НОТАРІ
[illegible]
MACKIE & ROMANIUK
Barristers, Solicitors & Notaries
1—4 Dobbie's Block, Vegreville, Alberta
Phone 300

Адвокат
Е. МІХАЙЛЮК
[illegible]
E. MICHAJLUK
BARRISTER, SOLICITOR & NOTARY
306 AGENCY BLDG. JASPER AVE.
EDMONTON, ALTA.
Phone 2611

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-СОЛІЦИТОР-ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

Milner, Matheson, Carr & Dalee
АДВОКАТИ СОЛІСИТОРИ
[illegible]

VAN ALLEN SIMPSON & CO.
[illegible]

Nichols Bros.
[illegible]
ЦІНИ ВСЕ ЗМІРКОВАНІ
PHONE 1361

D. LUPUL

Dr. S. McGIBBON

EMPIRE HOTEL
[illegible]

Добрі Землі на Продаж
[illegible]
F. NEWMAN
LIFE INSURANCE & LOANS
Edmonton, Alberta

Замешкати Земли за Мішане Господарство
[illegible]
WINNIPEG, MAN.

Ukrainian Book Store
10048—101 Street
Edmonton, Alberta

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ
Вторек, 2. Марта, 1926.

[illegible]

КАЛЕНДАРІ НА 1926 РІК

[illegible]

Наш Поступ

OUR PROGRESS
Ukrainian Weekly
Published Every Wednesday.
Просвітньо-економічна Часопись для Українського Народа

ЧИ МОЖЛИВА СПІВПРАЦЯ МІЖ СИСТЕМАМИ КАПІТАЛІСТИЧНОЮ І КОМУНІСТИЧНОЮ

Совітські делегати домагаються на економічній конференції призвання комуністичної системи. На случай непризнання, готові опустити конференцію.

Женева, 19. мая. — Совітські делегати з Москви загрозили, що опустять міжнародну економічну конференцію, коли вона не заявиться за резолюцією, яка домагається признання в Европі двох систем: капіталістичної і комуністичної та сконстатовання, що обі ті системи можуть працювати в приязни.

Кажуть, що делегати не згодяться на таку резолюцію, а совітські представники знова заявляють, що в такому разі відідуть до Москви і не будуть оставати до кінця нарад. Вони заявляють далі, що совіти готові погодитися сплачувати давні царські довги враз з відсотками, але тільки тоді, коли дістануть нові кредити.

НІМЦІ ВИМАГАЮТЬ ВІДТЯГНЕННЯ ВІЙСЬКА

Німецький представник у Парижі вручив міністрови закордонних справ Бріянові ноту, в якій Німеччина каже, що виповнила всі свої зобовязання відносно знищення твердинь, та домагається забрання французьких військ з Надреннщини.

РИКОВ ПРО СВІТОВУ ВІЙНУ

Промовляючи на 4-тім більшовицькім конгресі 27. цвітня, Риков заявив м. ін.: Події в Китаю є великою небезпекою для світа. Військова інтервенція в Китаю переміниться у велику імперіялістичну війну. Зачнеться ся війна на побережі Тихого Океану і — дуже можливо — переміниться у світову війну.

ПОСМЕРТНА ЗГАДКА

Дня 8-го мая помер в Ростери, Саск. в домі своїх приятелів молодий український учитель В. Рохальський по 6-недільній тяжкій недузі. Покійний походив з села Борівців з Буковини. Маленьким сиротою приїхав 1914 року до Канади до свого вуйка на Елванд, а відтак проживав коло сестри і шваґра на Ісіас. Минувшого року учителював на Стрий, Альта і тішився великою симпатією людий і дітвори. Покійний був взірцевим і многонадійним учителем, та передвчасна смерть перервала нитку його життя в 21-ім році.

Земля Йому Пером!

Г. Депутат.

БІДА ВЧИТЬ РОЗУМУ І ГЕНЕРАЛА ЧЕНГА

Генерал Ченг Кай Шек думав, що розправиться з большевиками судами і карами, але залишив цілковито на боці устну пропаганду, якою послугувалися большевики як найсильнійшим своїм оружем. Тепер він прийшов до розуму і зорганізував цілий відділ агітаторів, що пропагують погубність комуністичних ідей. Пропагаторами стали головно молоді студенти.

Генерал Ченг уявляє собою сегодня фактично одинокую реальну військову силу в Китаю. Одна біда, що не має грошей і не має чим оплачувати сотки тисяч війська. Треба би зорганізувати нову податкову систему і мати новий урядовий апарат, яким можна би держати лад і порядок. Та на жаль, такого державного апарату в него нема. Нема ні відповідних людей, ні средств, ні навіть будинків. І коли розглянутися в положенню, [illegible] собі, що в Китаю нема тепер ніякої справжньої війни, а є тільки війна воєнними комунікатами. От і все. Ціла воєнна справа представляється ось так: Генерал Ченг Кай Шек переговорював з північною армією через кілька тижнів, а що обі сторони не договорилися до нічого, одна і друга почали наступ, який виглядає так, що війська рушили з міст та помашерували вдовж ріки Янце. Річ ясна, що не було ніякої стріляннини ні ніяких жертв в людях.

ЛИНДБЕРГ ПЕРЕЛЕТІВ ЧЕРЕЗ ОКЕАН

20. с. м. американський летун Чарлз Линдберг пустився сам своїм літаком в безперервну подорож через Атлантійський океан з Ню Йорку до Парижа.

Після плану капітана Линдберга його літак мав летіти зі скористю 100 миль на годину. Коли пускався в дорогу бачили його тисячі людий, а богато з них пустилися на автах, щоби бачити його як найдовше.

Линдберг щасливо відбув свою подорож і протягом 33 годин прибув до Парижа, де його радісно привитало ціле населення Парижа, як також і визначнійші мужі инших країв.

Важне і те, що Линдберг мав щастя, якому веремя сприяло через цілу його подорож через Атлантик, а якого назвали "літаючим дураком" здобув рекорд в летунстві.

ПОЛЬСЬКА РЕСПУБЛИКА НА УКРАЇНІ

В полудневій Україні утворив московський уряд польську республику на взір жидівської, яку створено в харківськім окрузі.

АНГЛІЯ ПОЧИНАЄ ГОСТРУ ПОЛІТИКУ СУПРОТИ КИТАЮ

Лондон, 18-го мая. — Англійський уряд наказав свому представникови, який находився при лівім націоналістичнім правительстві в Ганкові, відїхати до Шангаю. В наказі, який оголошено публично, кажеться, що ганковський уряд годі зважати цивілізованим правительством і супроти того Англія не буде держати при ньому свого представника.

Майже рівночасно англійський адмірал, що командує воєнними кораблями Англії на китайських водах, заявив поміркованому націоналістичному урядови, на чолі якого стоїть Чіян-Кай-Шек, що коли китайські жовнірі не перестануть острілювати англійських кораблів на ріці Янце, то англійська фльота знищить китайські укріплення в Нанкіні.

Ті гострі заяви англійських представників пояснюють тим, що в Англії здобувають перевагу тепер "твердолобі" консервативні, які хочуть вирішити китайське питання силою.

УКРАЇНСЬКИЙ ХОР В ЕДМОНТОНІ

Минувшого тижня загостив до Едмонтону і зорганізував при Інституті ім. Грушевського хор, відомий канадійським Українцям дірігент д. Гасан, який досі давав висту пи зі своїми співаками в Торонто, а про якого рознеслась слава не меньше чим про О. Кошицю з його Національним Хором.

Досі в українськім хорі при Інституті бере вже участь поверх 50 співаків, і як про се ми могли довідатися від управителя п. Стечишиного, то співаки роблять знаменитий успіх і є надія, що Едмонтон зможе побачити протягом яких півтора місяця концерт в найбільшій салі міста, який нічим не уступить перед славними концертами О. Кошиці.

"ЩАСЛИВИЙ" ПРИПАДОК

В копальні Джонсон ч. 1 в Диксон Сиґі, Па., при спуску майнерів до шахти зімлів машиніст і клітка з робітниками впала з повним розгоном на дно. Майнери важко потовклися і дехто поламав ноги і руки, але всі, помагаючи один другому, вийшли у бічний коридор. За той час валець, на якому навинена линва, крутився далі, поки вся вона не зсунулася і не спала на клітку, розторощуючи її зовсім. На щастя нікого вже в ній не було і скінчилося лиш на ранах і потовченю десяти робітників.

ПОВІНЬ НА МІСІСІПІ ЩЕ НЕ ВСТУПИЛА

Інжиніри, які бережуть і скріплюють гребелі на Місісіпі, побоюються, що біля місцевости Вудсвійд 150 миль на північний захід від Ню Орлінс, прорвуться гребелі на ріці Ачафалая, якою пливе велика частина повені, і що ці води заллють простір між Місісіпі і морем. Наслідком того прориву готово [illegible] під воду 3,788,000 акрів землі, де плекають цукрову тросту, бавовну і [illegible]. Колиб це сталося, [illegible]000 людей найшлобся [illegible] без даху над головою.

В тій околиці живуть в великій кількости французькі і мірерські фармері, з яких деякі не хочуть уступатися і треба буде їх виселювати насильно, щоб вратувати їм життя. Саме тепер одна жінка і семеро дітей згинули, тому що рішуче відказалися виїхати зі загроженої околиці.

Вибіженці з деяких таборів вертають вже до своїх осель в стейтах Аркенсо, Ілиной і Тенісі, де повінь частинно уступила. За те прибувають нові бездомні з Місісіпі і Луізіяни, яких число дійде в короткому часі до пів міліона.

Ратункову акцію ведуть державні судна, які визбирують з дахів і вершків дерев тих, хто не успів на час втечи з залитих місцевостей.

Над скріпленням гребель працюють десятки тисяч робітників, в тому числі теж і вязні, які є май же без ніякої охорони. Мимо того дотепер ніхто з них не втік.

Злочинний замах збожеволілого чоловіка

В маленькій громаді Бат, Міш., де всього є 300 родин стався 18 мая нечуваний злочин.

Громадянин Андрій Кегов кілька літ виступав проти будови нової школи, а коли її таки поставлено, він попав у шал і рішився на божевільний крок. Він підложив під школу три бомби і получив їх електричним проводом і запалив їх підчас науки. Бомби висадили у воздух цілий будинок і в катастрофі згинуло 37 дітий і 6 старших осіб, а 53 осіб потерпіло тяжкі покалічення.

Перед сим божевільним замахом Кегов убив також свою жінку, а опісля і сам позбавив себе життя, запалюючи динаміт в авті в якім сидів.

С.Н.Р. ПОЧАВ ПРАЦЮ ПРИ БУДОВІ СТАЦІЇ В ЕДМОНТОНІ

Нарешті довго заповіджуване будовання нової сіонарської стації в Едмонтоні почалося сего тижня. Будується вона зараз на схід від теперішньої стації, тобто на схід від 101 улиці.

НАЇЗД ПОЛІЦІЇ НА РАДЯНСЬКУ ДЕЛЕГАЦІЮ В ЛЬОНДОНІ

Дня 12. мая льондонська поліція зробила наїзд на будинок совітської російської делегації в ціли вишукання якогось дуже важного документу, який пропав з англійського міністерства загряничних справ, а який як підозрівано був схований в огнетревалій касі радянської делегації. Документу не найдено але тим лише загострено і так вже напружені відносини між Росією і Англією.

ВЕЛИКА БРИТАНІЯ ЗІРВЕ З РОСІЄЮ

Напруження між Великою Британією а Совітською Росією вже повстало з того, що десь там в Англії мали викрити якісь документи протианглійські—зросло до тої міри, що англійський кабінет дуже [illegible] тепер над тим застановляється, щоби з Росією зірвати всякі дипльоматичні зносини.

[illegible] сять про те, що там зростає протиросійський сентимент, а кабінет Балдвина зовсім не криєся з тим, що ті зносини будуть зірвані і тільки лишаєсь питання дня, коли се кабінет проголосить.

УПАВ ТРУПОМ, ОБІКРАВШИ ЦЕРКВУ

В церкві Матери Божої Ангельської в Брукліні, Н. Й., якийсь невідомий чоловік обікрав скарбонку, та заледви відійшов кілька кроків від скарбонки, як упав трупом. В його кишени найдено около 15 дол. центами, пятаками та десятаками, украденими зі скарбонки. Сталося се 29. цвітня.

ДЛЯ ОХОРОНИ МОЛОДІЖИ

В німецькім парляменті радять над законом, який бере сильно в опіку теперішну молодіж, виступаючи проти забав, танців і театральних вистав, що псують молодіж. Контролювати будуть навіть забави по приватних домах. Здавбися такий закон і в Канаді.

[illegible] вося., скликаним "Українським Народним Союзом", при масовій участи руських селян з цілої околиці, бесідники осудили негідну політику деяких українських народних агітаторів, які шкодять хліборобським інтересам, і заявили, що розвиток і добробут українського населення може розвиватися тільки законним шляхом під опікою польської держави. Віче приняло одноголосно отсю резолюцію; Віче заявляє свою безмежну льояльність Польській Республиці і довіря урядови маршалка Пілсудского. Воно зак[illegible] всіх руських хліборобів єднатися в селянській [illegible] родного Союза" і кличе всі инші партії руської меншости, щоб вони добровільно підчинилися суверенности польської держави, бо тільки вона відповідає інтересам українського населення".

"Український Народний Союз", се відома хрунівська партія Даниловича, Яцкова, Твердохліба, Ількова і инших польських запроданців, яка в останних часах проявляє досить велику рухливість у Галичині, скликає віча і посилає хрунівські резолюції до Варшави.

В день уродин Пілсудського промовляв на польськім святочнім обході у Львові делегат сеї партії Величковський, який не соромився величати польського завойовника українських земель словами Шевченка: "Будеш батьку панувати, поки живуть люди".

Видно, як дуже залежить польському урядови на сій хрунівській партії, коли він її робить рекляму аж в париськім "Ле Темпс".

БАЗАР
— на —
УКРАЇНСЬКУ ПРАВОСЛАВНУ ЦЕРКВУ
Успенія Пресвятої Діви Марії
— відбудеться —
В ЧЕТВЕР, 7-го ЛИПНЯ, 1927 РОКУ
на Св. Йвана, в церковній сали на Січи-Коломиї
Купуйте білети на розігравку гарних річей.
Приїздіть на БАЗАР а не пожалуєте.
За Комітет
МИХАЙЛО ЧЕРНЯВСЬКИЙ, Голова.
НИКОЛАЙ ХАРУК, Секретар-Скарбник.